

ggmgastro

Firmenadresse: GGM Gastro International GmbH Weinerpark 16, 48607 Ochtrup www.gmgastro.com Tel: +49 (0) 2553 / 722 01 00 Fax: +49 (0) 2553 / 722 02 00 Email: info@gmgastro.com

SKU: SSK207BL2

Sink unit PREMIUM - 2000x700mm - with 2 bowls left



DE | DEUTSCH
EN | ENGLISH
NL | NEDERLANDS
ES | ESPAÑOL
FR | FRANÇAIS
IT | ITALIANO

EN ENGLISH

Product Manual: Sink Unit Premium 2000x700mm with 2 Bowls Left (SSK207BL2)

1. General Information

Congratulations on your purchase of the Sink Unit Premium 2000x700mm with 2 Bowls Left. This high-quality sink unit is designed for professional use in kitchens, catering services, and other food preparation environments. Made from durable stainless steel, it is engineered to withstand heavy usage while providing an efficient workspace.

2. Safety Information

- **General Safety:** Always ensure that the sink unit is installed by a qualified technician to prevent accidents. Do not attempt to install the product yourself if you are not experienced.
- **Water Safety:** Ensure that water supply is connected properly. Check for leaks regularly. If you detect any leaks, turn off the water supply and contact a qualified service technician.
- **Electrical Safety:** If you require electrical installations or components, ensure they are installed by a certified electrician. Do not use the sink near electrical appliances without appropriate safeguards.
- **Weight Limit:** Ensure that the sink unit is used within its weight capacity to prevent tipping or structural damage.
- **Children:** Keep children away from the sink unit while in operation. Ensure that hot water is not accessible to prevent burns.
- **Cleaning Agents:** Use only non-corrosive cleaning agents. Avoid abrasive materials that could scratch the stainless steel surface.

3. Product Specifications

- **Model:** SSK207BL2
- **Dimensions:** 2000mm x 700mm
- **Material:** Stainless Steel
- **Number of Bowls:** 2 Bowls (Left)
- **Weight:** 130kg
- **Drainage System:** Integrated waste outlet
- **Installation Type:** Freestanding

4. Setup and Installation

1. **Location:** Choose a level surface for installation, ensuring easy access to water supply and drainage.
2. **Unpack:** Carefully unpack the sink unit, removing any packaging materials.
3. **Placement:** Position the sink unit at the desired location. Ensure it is stable and secure.
4. **Water Connection:**
 - Connect the cold and hot water supply lines to the faucet.
 - Ensure proper sealing to prevent leaks.
5. **Drainage Installation:** Attach the drainage pipe to the integrated waste outlet. Make sure it's securely fitted and there are no leaks.
6. **Test:** Turn on the water supply to check for any leaks around joints and connections.
7. **Final checks:** Ensure the sink unit is level. Adjust feet if necessary using a leveling tool.

5. Operation

- **Filling the Bowls:** Use the faucets to fill each bowl with water as needed.
- **Water Disposal:** Utilize the integrated waste outlet for proper drainage.
- **Note:** Avoid placing heavy objects on the sink edge to maintain balance and stability.

6. Cleaning and Maintenance

- **Daily Cleaning:** Wipe down surfaces with a soft cloth and mild cleaning solution after each use to prevent residue buildup.
- **Weekly Maintenance:** Inspect plumbing connections and drainage for any clogs or leaks. Clean the drainage system to avoid backups.
- **Deep Cleaning:** For deeper scours, use a non-abrasive cleaner and a soft sponge periodically to maintain the sink's appearance.

7. Troubleshooting

- **Leaking:** If you notice leaks, check connections for tightness and inspect sealing rings.
- **Slow Drainage:** If water drains slowly, check for clogs in the drainage system and clear them as necessary.
- **Water Temperature Issues:** Ensure that your water heater is functioning correctly if the water temperature does not match your settings.

8. Disposal

Dispose of the sink unit according to local waste regulations. Consult with a waste disposal professional for guidelines and ensure hazardous materials (if applicable) are managed appropriately.

9. Contact

For questions or assistance, please contact us:

- **Email:** info@gmgastro.com
- **Phone:** 0800 7000 220
- **Address:** Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Germany

Thank you for choosing the Sink Unit Premium. We wish you excellent performance and satisfaction with your new product.

DE DEUTSCH

Bedienungsanleitung für die Spüleinheit Premium 2000x700mm mit 2 Becken links (SSK207BL2)

1. Allgemeine Informationen

Herzlichen Glückwunsch zum Kauf der Spüleinheit Premium! Dieses Produkt ist für den Einsatz in professionellen Küchen konzipiert und bietet höchsten Komfort und Effizienz beim Spülen.

2. Sicherheitsinformationen

- Vermeidung von Verletzungen: Halten Sie die Arbeitsfläche stets sauber und trocken, um Rutschunfälle zu vermeiden.
- Elektrogeräte: Verwenden Sie die Spüleinheit nicht in der Nähe von Wasserquellen oder unter feuchten Bedingungen, um elektrische Schläge zu vermeiden.
- Chemikalien: Verwenden Sie nur geeignete Reinigungsmittel, um Oberflächenschäden zu vermeiden.
- Hochtemperatur-Wasser: Seien Sie beim Umgang mit heißem Wasser vorsichtig, um Verbrennungen zu vermeiden.
- Temperatur: Die maximal zulässige Betriebstemperatur beträgt 85°C.

3. Produktübersicht und Spezifikationen

- Produktbezeichnung: Spüleinheit Premium 2000x700mm mit 2 Becken links (SSK207BL2)
- Material: Edelstahl
- Abmessungen: 2000mm (B) x 700mm (T) x 850mm (H)
- Gewicht: 75 kg
- Anzahl der Becken: 2
- Beckenmaße: 600mm x 500mm
- Spüle Tiefe: 250mm
- Hahnloch: Ja
- Schrank: Offener Unterbau

4. Aufbau und Installation

1. Stellen Sie sicher, dass der Montagebereich frei von Hindernissen und sauber ist.
2. Montieren Sie die Spüleinheit auf einer stabilen, ebenen Unterlage.
3. Schließen Sie die Spüleinheit an die Kalt- und Warmwasserversorgung an.
4. Stellen Sie sicher, dass die Abflüsse ordnungsgemäß installiert sind, um ein Leck zu vermeiden.
5. Vergewissern Sie sich, dass die gesamte Hardware fest angezogen ist.
6. Prüfen Sie vor der Nutzung, ob alle Verbindungen dicht sind.

5. Bedienung

- Stellen Sie das Wasser über den eingebauten Wasserhahn ein.
- Verwenden Sie die Becken für die Reinigung von Geschirr und Utensilien.
- Achten Sie darauf, dass Sie die Becken nicht überladen, um eine effiziente Reinigung zu gewährleisten.

6. Reinigung und Wartung

- Reinigen Sie die Oberflächen nach jedem Gebrauch mit einem milden Reinigungsmittel und einem weichen Tuch.
- Entfernen Sie Ablagerungen im Abfluss regelmäßig, um Verstopfungen zu vermeiden.
- Überprüfen Sie die Dichtungen und Schläuche auf Abnutzung und ersetzen Sie diese bei Bedarf.

7. Fehlersuche

- Leckagen: Überprüfen Sie alle Verbindungen und ziehen Sie diese gegebenenfalls nach.
- Unzureichender Wasserdruck: Stellen Sie sicher, dass die Wasserzufuhr nicht blockiert ist.
- Abfluss verstopft: Reinigen Sie den Abfluss und entfernen Sie eventuell angesammelte Rückstände.

8. Entsorgung

Bitte entsorgen Sie das Produkt gemäß den lokalen Vorschriften. Metallische Teile können recycelt werden.

9. Kontakt

Für weitere Informationen oder Support kontaktieren Sie uns bitte:

E-Mail: info@gmgastro.com

Telefon: 0800 7000 220

Adresse: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Deutschland

NL NEDERLANDS

Gebruiksaanwijzing voor de GGM Gastro Premium Afwasunit 2000x700mm met 2 Kommen (Links) SSK207BL2

1. Algemene Informatie

Dank u voor uw aankoop van de GGM Gastro Premium Afwasunit. Deze afwasunit is ontworpen voor professioneel gebruik in de horeca. Het biedt een efficiënte oplossing voor het spoelen en afwassen van keukengerei.

2. Veiligheidsinformatie

- Lees deze handleiding zorgvuldig door voordat u het product gebruikt.
- Zorg ervoor dat de afwasunit op een stabiele en vlakke ondergrond staat om omvallen te voorkomen.
- Het elektrische systeem moet worden geïnstalleerd door een gekwalificeerde elektricien.
- Gebruik de afwasunit alleen voor de doeleinden waarvoor deze is bedoeld.
- Houd kinderen en huisdieren uit de buurt van de afwasunit tijdens het gebruik.
- Zorg ervoor dat alle elektrische aansluitingen droog zijn en dat er geen water op de stekker of het stopcontact komt.
- Bij schade of defecten aan de unit, stop het gebruik onmiddellijk en neem contact op met de klantenservice.

3. Productspecificaties

- Model: SSK207BL2
- Afmetingen: 2000 mm (L) x 700 mm (D) x 900 mm (H)
- Materiaal: Roestvrij staal
- Voltage: 230 V
- Vermogen: 3 kW
- Capaciteit van elke kom: 40 liters
- Gewicht: 120 kg

4. Installatie en Setup

1. Verwijder de afwasunit uit de verpakking en controleer op zichtbare schade.
2. Plaats de unit op een vlakke en stabiele ondergrond.
3. Zorg ervoor dat er voldoende ruimte is rondom de unit voor toegang en ventilatie.
4. Sluit de afwasunit aan op het watertoevoersysteem. Zorg voor een warmwaterbron indien nodig.
5. Sluit de afwasunit aan op het elektriciteitsnet volgens de lokale regelgeving en laat dit doen door een professional.
6. Test de afwasunit om ervoor te zorgen dat alle verbindingen goed zijn en dat er geen lekkages zijn.

5. Bediening

- Vul de kommen met het benodigde water en voeg afwasmiddel toe indien nodig.
- Gebruik de afwasunit door vuile borden en bestek in de kommen te plaatsen.
- Na het afwassen, laat het water wegvloeden via de afvoer.
- Maak de kommen indien nodig opnieuw schoon voor gebruik.

6. Schoonmaak en Onderhoud

- Reinig de afwasunit dagelijks met een mild reinigingsmiddel en een zachte spons.
- Gebruik geen schurende stoffen die het oppervlak kunnen beschadigen.
- Controleer regelmatig de waterafvoer op verstoppingen.
- Voor langdurig gebruik, schakel de unit uit en laat het drogen om schimmelvorming te voorkomen.

7. Probleemoplossing

- Probleem: De unit lekt.
Oplossing: Controleer alle aansluitingen en slangen op stevigheid.
- Probleem: De verwarming werkt niet.
Oplossing: Controleer de elektrische aansluiting en fusible.
- Probleem: Afwateringsproblemen.
Oplossing: Controleer op verstoppingen in de afvoerleidingen.

8. Afvoer

Neem de afwasunit niet mee naar de reguliere afvalverzameling. Contacteer lokale autoriteiten voor informatie over de juiste wijze van afvoeren van roestvrijstalen apparaten.

9. Contact

Voor vragen of ondersteuning, neem contact op met onze klantenservice:

- Email: info@gmgastro.com
- Telefoon: 0800 7000 220
- Adres: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Duitsland

ES ESPAÑOL

Manual del Producto

1. Información General

Gracias por elegir la unidad de fregadero Premium de GGM Gastro. Este producto está diseñado para ofrecer una solución eficiente y duradera para la preparación y limpieza de alimentos en entornos comerciales.

2. Información de Seguridad

- Lea todas las instrucciones antes de usar el producto.
- Asegúrese de que la instalación cumpla con las normativas locales de fontanería y seguridad.
- No sobrecargue el fregadero.
- Use guantes al manipular productos de limpieza.
- Mantenga el área de trabajo seca para evitar resbalones.

3. Descripción del Producto y Especificaciones

- Dimensiones: 2000 x 700 mm
- Número de tazones: 2 (lado izquierdo)
- Material: Acero inoxidable de alta calidad
- Altura: 850 mm
- Incluye: Grifos, desagües y tapones
- Color: Acero inoxidable
- Uso: Comercial

4. Configuración e Instalación

- Coloque la unidad de fregadero en la ubicación deseada, asegurándose de que esté nivelada.
- Conecte el desagüe a la línea de drenaje asegurándose de que no haya fugas.
- Instale los grifos según las instrucciones del fabricante.
- Verifique todas las conexiones y ajuste según sea necesario.
- Encienda el agua para probar todas las conexiones antes de usar.

5. Operación

- Asegúrese de que los grifos estén cerrados antes de comenzar.
- Abra el grifo para llenar los tazones según sea necesario.
- Utilice una esponja o cepillo suave para la limpieza.
- Cambie el agua con regularidad para mantener la higiene.

6. Limpieza y Mantenimiento

- Limpie la superficie del fregadero con un detergente suave y agua.
- Evite el uso de esponjas abrasivas que puedan rayar la superficie.
- Inspeccione periódicamente las conexiones de agua y desagüe en busca de fugas.
- Realice un mantenimiento regular para garantizar el correcto funcionamiento del lavabo.

7. Solución de Problemas

- Problema: Fuga en la conexión.
Solución: Verifique las conexiones y apriete las tuercas si es necesario.
- Problema: El agua no drena.
Solución: Asegúrese de que el desagüe no esté obstruido. Limpiar si es necesario.
- Problema: Los grifos no funcionan.
Solución: Verifique las conexiones de agua y asegúrese de que estén abiertas.

8. Eliminación

Al final de la vida útil del producto, elimínelo de acuerdo con las regulaciones locales de desechos. Recuerde que los materiales como el acero inoxidable pueden ser reciclables.

9. Contacto

Para consultas, soporte o servicio, comuníquese con nosotros en:

Email: info@gmgastro.com

Teléfono: 0800 7000 220

Dirección: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Alemania

FR FRANÇAIS

Manuel de produit pour le meuble de cuisine SSK207BL2

1. Informations générales

Merci d'avoir choisi le meuble de cuisine avec évier SSK207BL2. Ce meuble est conçu pour un usage professionnel et domestique, offrant fonctionnalité et durabilité.

2. Informations de sécurité

- Utilisation appropriée : Ce meuble est destiné à un usage dans les cuisines, restaurants et établissements similaires. Ne pas utiliser à d'autres fins.

- Surveillance des enfants : Ne laissez pas les enfants jouer avec le meuble. Surveillez toujours les enfants à proximité.

- Sécurité électrique : Assurez-vous que toutes les installations électriques respectent les normes de sécurité en vigueur.

- Corrosion : Ne pas exposer le meuble à des produits chimiques agressifs. Utilisez uniquement des produits de nettoyage recommandés.

- Poids maximal : Ne pas dépasser la capacité de charge maximale spécifiée pour les éviers pour éviter les blessures ou dommages.

3. Vue d'ensemble du produit et spécifications

- Modèle : SSK207BL2

- Dimensions : 2000 x 700 mm

- Matériau : Acier inoxydable

- Nombre de bacs : 2

- Orientation du bac : Gauche

- Épaisseur du matériau : 1,5 mm

- Système d'évacuation : Inclus

- Utilisation : Professionnelle

- Garantie : 2 ans

4. Installation et configuration

1. Préparation de l'emplacement :

- Assurez-vous que l'emplacement est propre et niveau.

- Vérifiez les dimensions du meuble par rapport à l'espace disponible.

2. Assemblage :

- Déballer tous les composants du meuble.

- Fixez les pieds au meuble à l'aide des vis fournies.

3. Installation des éviers :

- Installez les bacs dans leurs emplacements respectifs en suivant les instructions du fabricant.

4. Raccordement à l'eau :

- Connectez les tuyaux d'évacuation conformément aux normes locales.

5. Vérification finale :

- Assurez-vous que toutes les connexions sont étanches et qu'il n'y a pas de fuites.

5. Fonctionnement

- Remplissez chaque bac d'eau à la quantité désirée.

- Utilisez les bacs pour le lavage, le rinçage et l'évacuation des déchets alimentaires.

- Après usage, videz chaque bac pour éviter l'accumulation d'eau.

6. Nettoyage et entretien

- Nettoyez régulièrement l'acier inoxydable avec un nettoyant doux et un chiffon non abrasif.

- Évitez les éponges métalliques qui peuvent rayer la surface.

- Vérifiez et nettoyez les drains régulièrement pour éviter les obstructions.

7. Dépannage

- Fuite d'eau : Vérifiez les raccords et resserrez si nécessaire.

- Éviers bouchés : Utilisez un déboucheur doux ou de l'eau bouillante pour libérer les obstructions.

- Rayures sur la surface : Utilisez une pâte de polissage pour restaurer l'éclat.

8. Élimination

- Suivez les réglementations locales en matière d'élimination des déchets.

- Le meuble et les matériaux d'emballage doivent être recyclés chaque fois que cela est possible.

9. Contact

Pour toute question ou problème, contactez-nous :

- Email : info@gmgastro.com

- Téléphone : 0800 7000 220

- Adresse : Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Allemagne

IT ITALIANO

Manuale del Prodotto: Unità Lavabo Premium 2000x700mm con 2 Bocche Left SSK207BL2

1. Informazioni Generali

Benvenuti nella guida del prodotto per l'Unità Lavabo Premium 2000x700mm con 2 bocche Left SSK207BL2. Questo prodotto è progettato per fornire una soluzione di lavaggio efficace e duratura per l'uso commerciale.

2. Informazioni sulla Sicurezza

- Utilizzare esclusivamente per scopi previsti.
- Non immergere in acqua elettricamente.
- Assicurarsi che la superficie di lavoro sia stabile e sicura.
- Tenere lontano da sostanze infiammabili.
- Utilizzare solo detersivi non abrasivi per la pulizia.
- Indossare guanti protettivi durante la manutenzione.
- In caso di guasto, non tentare di riparare il prodotto da soli e contattare un professionista.
- Controllare periodicamente le tubazioni per perdite e ostruzioni.

3. Panoramica del Prodotto e Specifiche

Unità Lavabo Premium con le seguenti specifiche:

- Dimensioni: 2000mm x 700mm
- Materiale: Acciaio inossidabile di alta qualità
- Numero di Bocche: 2 (sistema a sinistra)
- Profondità Bocche: Standard commerciale
- Finitura: Spazzolato per una facile pulizia
- Peso: 85 kg
- Capacità di Carico: Conforme agli standard europei.

4. Installazione e Montaggio

1. Posizionare l'unità lavabo su una superficie piana e stabile.
2. Assicurarsi che l'unità sia livellata; regolare i piedini se necessario.
3. Collegare il sistema idraulico e il sistema di scarico secondo le normative locali.
4. Verificare che tutte le connessioni siano ben strette per evitare perdite.
5. Assicurarsi che l'unità sia fissata a pareti o supporti adeguati se richiesto.
6. Prima dell'uso, controllare che non ci siano perdite d'acqua attivando il flusso.

5. Funzionamento

- Aprire i rubinetti per iniziare il flusso d'acqua.
- Utilizzare le due bocche per un'efficace separazione delle attrezzature di lavaggio.
- Verificare il corretto funzionamento dei scarichi per garantire un drenaggio efficiente.

6. Pulizia e Manutenzione

- Pulire l'unità con un panno umido e detergente delicato dopo ogni utilizzo.
- Evitare l'uso di prodotti chimici aggressivi o spugne abrasive.
- Controllare regolarmente le giunzioni e le guarnizioni per segni di usura.
- Effettuare una pulizia approfondita settimanale.

7. Risoluzione dei Problemi

- Problema: Perdite d'acqua.
Soluzione: Controllare le connessioni e stringere i raccordi.
- Problema: Scarico lento.
Soluzione: Controllare e rimuovere eventuali ostruzioni.
- Problema: Ruggine o macchie.
Soluzione: Pulire con detersivi specifici per acciaio inossidabile.

8. Smaltimento

Non smaltire il prodotto con i rifiuti domestici. Seguire le normative locali per il riciclo dell'acciaio inossidabile e altri materiali coinvolti nel prodotto.

9. Contatti

Per ulteriori informazioni o assistenza, contattaci:

Email: info@gmgastro.com

Telefono: 0800 7000 220

Indirizzo: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Germania